

# **Invitation : journées du patrimoine 1994 au Chablais = Einladung : Jahresbott 1994 im Chablais**

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Heimatschutz = Patrimoine**

Band (Jahr): **89 (1994)**

Heft 2

PDF erstellt am: **09.08.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Journées du patrimoine 1994 au Chablais

La Société d'art public (SAP), section vaudoise de la Ligne suisse du patrimoine national, a été chargée d'organiser les Journées du patrimoine 1994. Oubliant pour quelques instants ses préoccupations quotidiennes, elle se réjouit de recevoir ses amis des cantons romands et alémaniques, ainsi que ceux du Tessin et des Grisons. Elle désire parcourir et découvrir avec eux son pays au riche patrimoine. Le canton de Vaud offre une telle densité de sites et de monuments de valeur, aussi divers les uns que les autres, qu'il est impossible de le parcourir, ou de les visiter, en deux demi-journées. Aussi le choix du comité de la SAP vaudoise s'est-il porté sur le **Chablais**, région peut-être moins connue que d'autres, mais non moins intéressante, située dans la partie orientale du lac Léman.

Cette riche contrée, «pays du Haut-Lac», qui s'étendait de la Veveysse, rivière – qui faisait anciennement la borne entre les Evêchés de Lausanne et de Sion – à Saint-Maurice d'Agaune en Valais et peut-être même au-delà, pour la rive droite du Rhône et de Saint-Maurice à Douvaine en terre savoyarde, aux portes de Genève, pour la rive gauche, existe comme telle depuis la plus haute Antiquité. C'est là que l'on trouve les châteaux de Chillon, de Blonay, du Châtelard, d'Aigle et de Ripaille.

Habitée à l'âge du fer par des peuplades celtes, les Allobroges et les Nantuates, cette terre fut comprise dans la dotation attribuée à l'abbaye de Saint-Maurice d'Agaune en l'an 517 par Sigismond, roi de Bourgogne. On dit aussi que l'empereur Charlemagne aurait créé la province du Chablais en 773, lors d'un de ses séjours à Genève. En l'an 1033 ou 1034, Conrad le Salique, empereur d'Allemagne, donna au comte Humbert aux Blanchemains, fondateur de la Maison de Savoie, l'investiture du comté du Chablais. En 1238, l'empereur Frédéric II érigea le Chablais en duché, en faveur d'Amédée IV, comte de Savoie. Plus tard, le siège en fut fixé à Chillon. Malheureusement, les événements qui survinrent en 1536, au moment de la Réforme, portèrent un rude coup à son unité. Alors que les Bernois occupèrent le Pays de Vaud et le Chablais oriental et savoyard, les Valaisans, qui étaient leurs alliés, en profitèrent pour occuper ce qu'on appelle aujourd'hui le Bas-Valais, c'est à dire la rive gauche du Rhône avec le Val d'Illeaz, les villes de

Saint-Maurice et de Monthey. Ils poussèrent même jusqu'à Evian. Si lors du traité de Lausanne de 1564 les Bernois, conservant le Pays de Vaud et la rive droite du Rhône, cédèrent le territoire du Chablais sud au duc Emmanuel-Philibert de Savoie et laissèrent à François de Sales (1567-1622), évêque de Genève, le soin de reconquérir les âmes un peu plus tard, il n'en fut pas de même avec les Valaisans qui conservèrent leur conquête en se repliant toutefois sur la Morgè à Saint-Gingolph. C'est ainsi que ce territoire, dont nous ne verrons malheureusement qu'une très faible partie, fut écartelé en trois différents, dont deux rattachés à la Confédération helvétique et le troisième, après bien des vicissitudes, à la République Française, avec une frontière nationale traversant le village de Saint-Gingolph, dont, seule, la paroisse, dépendant aujourd'hui du diocèse d'Annecy, a échappé, comme entité spirituelle, sinon temporelle, à l'éclatement.

Dans le Chablais que nous irons visiter, il y a lieu de remarquer particulièrement les flèches des clochers de pierre dont les premiers éléments se trouvent dans le canton de Vaud à Villette, Chardonne, Corsier, La Tour-de-Peilz, Montreux, Villeneuve, Aigle, Cergnat, Bex, Gryon, Noville et Chessel. Au XIXe siècle, il y en avait encore une, à Attalens dans le canton de Fribourg. En Valais, il y en a encore de nombreuses, dont celles des clochers de Port-Valais, Vouvry, Vionnaz, Monthey, Choex, Troistorrens pour le Chablais et d'autres encore bien au-delà. Ces clochers datent, pour la plupart, du XVIe siècle. Ils étaient l'œuvre de maîtres architectes-maçons du pays, mais leur origine est très probablement méditerranéenne.

Société d'Art Public  
Vaud

## Programme

### Samedi 1er octobre 1994

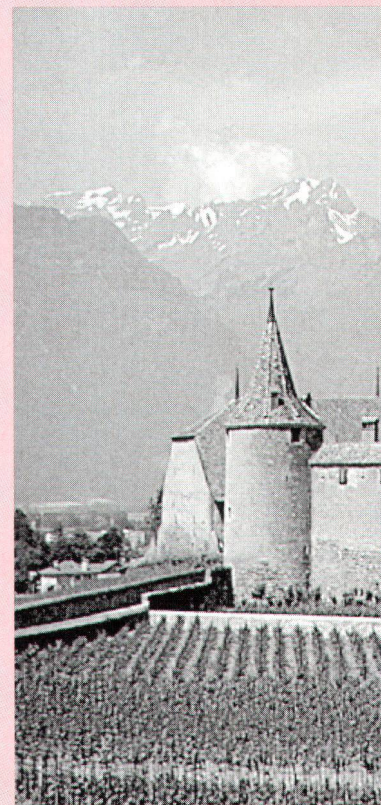
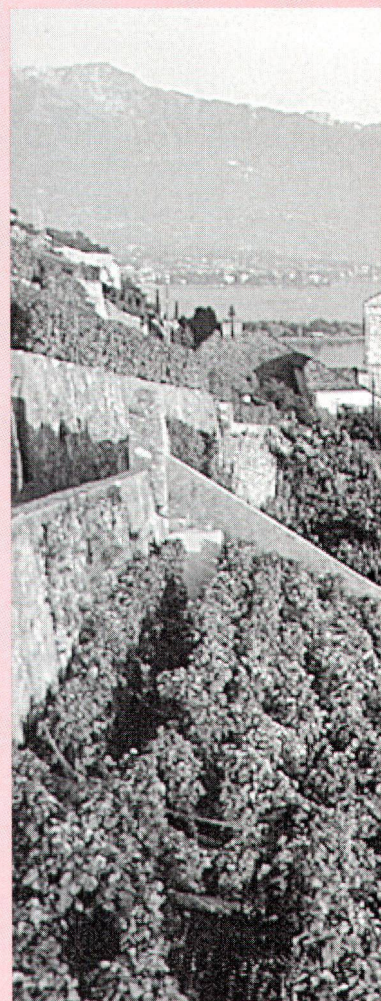
- de 11.46 à 12 h 12 Arrivée des trains en gare de Vevey
- 12.30 Acheminement vers le débarcadère de Vevey-Marché pour la croisière sur le Haut-Lac
- 13.00 Embarquement sur le «Savoie», bateau salon
- 13.15 Départ direction la côte de

Savoie, restaurant à bord, avec possibilité d'une petite collation. Vue sur le coteau de Lavaux et le Dézaley en pays de Vaud, Meillerie (Haute-Savoie), Bret-Locum, Saint-Gingolph, Le Bouveret, Les Grangettes, Villeneuve, Grandchamp, château de Chillon, Veytaux, Territet, Montreux

- 15.15 Débarquement à Clarens
- 15.30 Visite extérieure des 21 villas Dubochet, construites de 1874 à 1879
- 16.30 Transport par bus articulé sur la colline de Burier pour y admirer le château de Burier, la propriété du Dr Niehans (1928), la villa Kenwin (1930) et la villa Karma
- 17.30 arrivée des bus à la place du Temple de La Tour-de-Peilz. Visite des remparts de l'église (clocher de tuf). Promenade dans le Bourg-dessous et le Verger
- 18.15 Apéritif au château de La Tour-de-Peilz
- 19.30 Banquet, réception par les autorités à la salle des Remparts  
Retour individuel dans les hôtels respectifs, en trolleybus (toutes les 20 minutes)

### Dimanche 2 octobre 1994

- Petit déjeuner dans les hôtels
- 08.15 Rendez-vous place du Marché à Vevey, devant l'entrée du Casino
- 08.30 départ en car pour Villeneuve
- 09.00 Villeneuve, église Saint-Paul, concert d'orgues
- 10.15 Noville, église avec clocher de pierre
- 10.30 Chessel, petite église restaurée en 1942
- 11.00 Porte du Scex, château fortifié du XVIe siècle
- 11.15 Vouvry (Valais), visite de l'étonnante église baroque du XIXe siècle
- 12.00 départ pour Yvorne (traverse du village et du vignoble) et Aigle (rue de Jérusalem, quartier du cloître)
- 13.15 déjeuner au château d'Aigle
- 14.30 Exposition sur l'activité de la SAP
- 16.00 Transport à la gare d'Aigle, départ des trains: 16.27 Briège-Domodossola-Locarno, 16.30 Neuchâtel-Bienne-Bâle-Zurich, 16.59 Genève et Berne-Zurich



# Jahresbott 1994 im Chablais



Die Société d'art public (SAP), Waadtländer Sektion des Schweizer Heimatschutzes, wurde mit der Organisation des Jahresbotts 1994 beauftragt. Sie freut sich, für einige Augenblicke ihre Alltagsbeschäftigungen vergessen und ihre Freunde aus der Romandie und der deutschsprachigen Schweiz sowie aus dem Tessin und aus Graubünden empfangen zu dürfen. Der Kanton Waadt bietet eine solche Dichte wertvoller und unterschiedlicher Ortsbilder und Denkmäler, dass es unmöglich ist, sie in zwei Tagen zu besuchen. Der Sektionsvorstand hat sich daher für den Chablais entschieden, eine vielleicht weniger bekannte, aber nicht weniger interessante Region am östlichen Teil des Genfersees. Die Gegend des «Haut-Lac», die sich von Vevey bis St-Maurice erstreckt und eine wechselvolle Geschichte hinter sich hat (siehe französischer Text), bietet mit ihren Schlössern, Weinbergen, hübschen Dörfern und Städtchen und den charakteristischen Kirchtürmen aus Tufstein eine Fülle von Sehenswürdigkeiten. Es lohnt sich daher, sie näher kennenzulernen!

- 13.15 Abfahrt Richtung «la Côte de Savoie», Restaurant an Bord, Möglichkeit zu einem Imbiss, Fahrt entlang der Küste des Lavaux und Dézaley im Waadtland, Meillerie (Hochsavoyen), Bret-Locum, Saint-Gingolph, Le Bouveret, Les Grangettes, Villeneuve, Grandchamp, Schloss Chillon, Veytaux, Territet, Montreux
- 15.15 Ankunft in Clarens
- 15.30 Äussere Besichtigung der 21 Dubochet-Villen, erbaut von 1874 bis 1879
- 16.30 Bustransport zum Burier-Hügel mit Ansicht des Schlosses Burier, der Liegenschaft Niehans von 1928 sowie der Villen Kenwin (1930) und Karma
- 17.30 Ankunft auf dem Kirchplatz von La Tour-de-Peilz. Besichtigung des Kirchenwalls (Tufstein-Turm). Spaziergang durch den unteren Dorfteil
- 18.15 Aperitif im Schloss von La Tour-de-Peilz
- 19.30 Bankett und Empfang durch die Behörden  
Individuelle Rückkehr in die Hotels mit Trolleybus (alle 20 Minuten)



## Programm

### Samstag, 1. Oktober 1994

- 11.46 bis 12.12 Uhr Ankunft der Züge in Vevey
- 12.30 Beförderung zum Schiffssteg von Vevey-Marché für die Kreuzfahrt im oberen Genfersee
- 13.00 Einschiffung auf dem Salon-schiff «Savoie»

### Sonntag, 2. Oktober 1994

- Frühstück in den Hotels
- 08.15 Besammlung auf dem Marktplatz von Vevey vor dem Kasino-Eingang
- 08.30 Abfahrt mit Cars nach Villeneuve
- 09.00 Villeneuve, Kirche St. Paul, Orgelkonzert
- 10.15 Noville, Kirche mit Steinturm
- 10.30 Chessel, kleine, 1942 restaurierte Kirche
- 11.00 Porte du Scex, Schloss aus dem 16. Jahrhundert
- 11.15 Vouvry (Wallis), Besuch der erstaunlichen Barockkirche des 19. Jahrhunderts
- 12.00 Abfahrt nach Yvorne (Rebberge) und Aigle (rue de Jérusalem, Klosterbezirk)
- 13.15 Mittagessen im Schloss Aigle
- 14.30 Vortrag über die Aktivitäten der Sektion Waadt
- 16.00 Transport zum Bahnhof Aigle, Zugsabfahrten: 16.27 Brig-Domodossola-Locarno, 16.30 Neuchâtel-Biel-Basel-Zürich, 16.59 Genf und Bern-Zürich

# Anmeldung zum Jahresbott 1994/ Inscription aux Journées du patrimoine 1994

Bitte fotokopieren oder ausschneiden und bis spätestens 30. Juni 1994 einsenden an: Schweizer Heimatschutz, Postfach, 8032 Zürich  
A photocopier ou découper s.v.p. et envoyer jusqu'au 30 juin 1994 au plus tard à: Schweizer Heimatschutz, Postfach, 8032 Zurich

Anzahl Personen:  
Nombre de personnes:

- A – für den gesamten Jahresbott vom 1./2. Oktober, ohne Hotels und Zwischenverpflegung auf dem Schiff, ohne Getränke  
– pour l'ensemble de la manifestation du 1<sup>er</sup>/2 octobre, sans hôtels, ni collation sur le bateau, ni boissons  
Fr. 140.–
- B – für die Schifffahrt vom Samstag, 1. Oktober: Transfer mit Autobus, Rückfahrt nach La Tour-de-Peilz, ohne Abendessen in der Salle des Remparts in La Tour-de-Peilz. (Sonderfahrt: Abos und Vergünstigungen ungültig)  
– pour la croisière en bateau du samedi 1<sup>er</sup> octobre, le transport en bus, retour à la Tour-de-Peilz, sans le repas du soir à la salle des Remparts de La Tour-de-Peilz. (Course spéciale: abonnements et réductions non valables)  
Fr. 27.–
- C – für sämtliche Angebote vom Samstag, 1. Oktober, inkl. Abendessen in der Salle des Remparts, ohne Getränke  
– pour l'ensemble des prestations du samedi 1<sup>er</sup> octobre, y compris le repas à la salle des Remparts, sans les boissons  
Fr. 80.–
- D – für sämtliche Angebote vom Sonntag, 2. Oktober, ab 8.30 Uhr mit Autobustransport und Mittagessen im Château d'Aigle  
– pour l'ensemble des prestations du dimanche 2 octobre à partir de 8 h 30 avec transport en car et repas au château d'Aigle  
Fr. 70.–

Bitte zahlen Sie die Tagungskarten erst nach Erhalt der entsprechenden Rechnung  
Veuillez ne payer vos cartes de participation qu'après réception de la facture

## Zimmerreservation/Réservation des chambres

Gewünschtes bitte ankreuzen/Cochez ce qui convient s.v.p.

		Négociant **	Famille ***	Pavillon ****	Lac ****	Trois Couronnes *****
Einzelzimmer Chambre simple	1 Pers. 1 pers.		85 <input type="checkbox"/>	180 <input type="checkbox"/>	180 <input type="checkbox"/>	210 <input type="checkbox"/>
Doppelzimmer chambre double	2 Pers. 2 pers.	55 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>
Doppelzimmer chambre double	1 Pers. 1 pers.	90 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	200 <input type="checkbox"/>	210 <input type="checkbox"/>	270 <input type="checkbox"/>

\*\* mit Dusche/avec douche      \*\*\*/\*\*\*\*/\*\*\*\*\* mit Bad und WC/avec bain et WC

Die angegebenen Tarife verstehen sich *pro Person*, Taxen, Service und Frühstück inbegriffen,  
Frist für die Reservation: 30. Juni 1994

Le tarif indiqué se comprend *par personne*, inclus taxes, service et petit déjeuner,  
délai de réservation 30 juin 1994

Die Reservationen werden nach Eingang Ihrer Anmeldung durch die Organisatoren vorgenommen.  
Wir bitten Sie jedoch Ihre *Zimmerrechnung* im Hotel direkt zu bezahlen.

La *réservation* sera faite par les organisateurs, dès réception de votre inscription.  
Nous nous prions en revanche de régler directement *votre note* à l'hôtel.

Name/Nom ..... Vorname/Prénom .....

Adresse .....

PLZ/NP ..... Ort/Localité ..... Unterschrift/Signature .....